

「全城過電」計劃條款及細則

參加方法：

為鼓勵並推動大家慳電，合資格參加者於推廣期內 2018 年 5 月 15 日至 2018 年 8 月 8 日成功登記「全城過電」計劃，除可獲得精美禮物外，更可自動參加終極大抽獎，贏取智能家電套裝，獎品總值超過港幣\$80,000 (得獎名額共 7 名)。

此外，於「全城過電週」指定推廣期內在各合作商戶^A(香港 OK 便利店、日本城、美心西餅)之分店內尋找相關宣傳海報，並掃描海報上的二維碼參加節能問題遊戲，凡於第 100 位；1,000 位；10,000 位；100,000 位之倍數答對問題者可獲額外禮物。

本計劃包含兩個活動：

活動詳情：

活動 1. 「全城過電」終極大抽獎活動 計劃

登記「全城過電」參與慳電計劃即自動進入「全城過電」終極大抽獎。

- 登記日期為 2018 年 5 月 15 日至 2018 年 8 月 8 日(包括首尾兩天)。
- 慳電日期為 2018 年的 6 月 15 日至 8 月 14 日與 2017 年的 6 月 15 日至 8 月 14 日之用電量作同期比較(此期間的用電量將會與 2017 年同時段之用電量作比較, 計算出參加者的慳電量)。
- 客戶必須為 2017 年 6 月 15 日前居於該地址。
- 參加者必須於登記日期內提供完整並有效的中電編賬號碼及註冊人英文姓名完成整個登記程序才合資格參加「全城過電」終極大抽獎活動, 參加者如只提供聯絡號碼及電郵, 則視作未完成整個登記程序, 及不合資格參加「全城過電」終極大抽獎活動。
- 於 2018 年 7 月 17 日前成功登記即可獲贈 250 分「智能積賞」, 如透過中電手機應用程式^B登記, 更可額外獲得中電 50 分「智能積賞」, 該優惠須受中電「智能積賞」條款及細則約束, 詳情請參閱 https://www.clp.com.hk/ep_360/tnc/。
- 成功登記「全城過電」計劃, 並提供正確有效的電郵, 即可獲取電子禮品換領卷, 成功參加者可於本計劃之三個合作商戶^A選取電子禮品換領券乙份以換取禮品, 有關禮品電子換領卷詳情, 詳見下表「電子禮品換領券條款及細則」。
- 「全城過電」終極大抽獎將於 2018 年 8 月 14 日以抽籤形式進行抽獎。有關得獎結果將刊登於 2018 年 8 月 24 日的星島日報、英文虎報及「全城過電」網站 <https://www.clp.com.hk/poweryourlove/> 公佈。
- 「全城過電」終極大抽獎結果公佈後 30 日內(即 2018 年 9 月 23 日)仍未能聯絡到得獎者或得獎者未能於指定時間內領獎, 得獎者資格將被取消。中獎通知如有遺失, 中電概不補發或更換, 亦不會承擔任何責任。
- 中電將就每位合資格的參加者於慳電日期所節省之用電, 以每 1 度電 HK\$1.154 元計算, 並捐出同等款項予有需要的受眾, 最多捐款為港幣\$6 百萬。(例如參加者於 2018 年及 2017 年慳電日期的用電量分別為 900 度電及 1000 度電, 中電將捐出 HK\$115.4 元予有需要的人士。)
- 以上的用電量將根據電費單上的資料, 再經由電腦系統按比例計算而成。

^A合作商戶：香港 OK 便利店，日本城，和美心西餅

^B中電手機應用程式：

Android : <https://play.google.com/store/apps/details?id=com.cherrypicks.clp&hl=zh-TW>

- 抽獎禮物詳見列表 1：

獎項	品牌	產品名稱(中文)	零售價	總值	抽獎日期	報紙公佈日期
大獎 (人氣智能睡房家電套裝)	Philips Hue	飛利浦 Hue 白色 / 彩色無線入門套裝 E27	\$ 1,998	\$40,526	2018 年 8 月 14 日	2018 年 8 月 24 日
	Panasonic	樂聲牌曬被寶 FD-F06S1H	\$ 1,880			
	Panasonic	樂聲牌香薰納米離子蒸面機 EH-SA97	\$ 3,480			
	Dyson	Dyson 三合一風扇暖風空氣清新機 HP03	\$ 6,480			
	Ambi	Ambi Climate 2	\$ 1,000			
	Hitachi	日立分體式冷氣機 RASDX18CSK 內 / RACDX18CSK 外	\$10,800			
	Nokia	Nokia Sleep	\$ 1,000			
	Osim	OSIM 8 變小天后	\$13,888			
二獎 (人氣智能浴室家電套裝)	Philips Hue	飛利浦 Hue 動態感應器	\$ 348	\$22,392	2018 年 8 月 14 日	2018 年 8 月 24 日
	Philips Hue	飛利浦 Hue 黃白光 E27 燈泡	\$ 248			
	Panasonic	樂聲牌電子廁板 (遙控型) DL - RJ60	\$ 7,290			
	Panasonic	樂聲牌天花式浴室寶 (豪華型) FV-40BE2H	\$ 4,130			
	Dyson	Dyson Supersonic™ 風筒	\$ 3,380			
	Oral - B	Oral-B 藍牙電動牙刷	\$ 2,198			
	Whirlpool	惠而浦 Puri-Pro 抽濕淨化機, 24 公升	\$ 4,798			
三獎	Panasonic	樂聲牌全自動洗碗碟機 NT-TFM1	\$ 4,580	\$ 4,580		
四獎	Philips Hue	飛利浦 Hue Muscari 吊燈	\$ 3,080	\$ 3,578		
	Philips Hue	飛利浦 Hue 無線照明橋接器	\$ 498			
五獎	Dyson	Dyson 手提吸塵機 V7 Pro	\$ 3,480	\$ 3,480		
六獎	Nespresso	Nespresso Lattissima Touch	\$ 3,288	\$ 3,288		
七獎	Ecovacs Deebot	Ecovacs Deebot M81Pro	\$ 3,198	\$ 3,198		
				總值	\$81,042	

活動 2.「全城過電週」遊戲

「全城過電週」遊戲的兩個週期:

第一週期: 2018 年 6 月 15 日 0 時 0 分至 2018 年 6 月 21 日 23 時 59 分

第二週期: 2018 年 7 月 20 日 0 時 0 分至 2018 年 7 月 26 日 23 時 59 分

在合作商戶的分店尋找「全城過電」宣傳海報，掃描海報上的二維碼，答對節能問題，凡於第 100 位；1,000 位；10,000 位；100,000 位的倍數答中問題者可獲額外禮物。獎項詳見列表 2。中獎者會即時收到中獎通知，中獎者需提供電話號碼並下載中獎圖片，換領時須出示該中獎圖片並提供有效的中電帳戶號碼。

- 列表 2

逢 100 名完成遊戲	小風扇
逢 1,000 名完成遊戲	限量版閃石筆
逢 10,000 名完成遊戲	便攜 USB 充電器
逢 100,000 名完成遊戲	Dyson Supersonic 風筒

- 「全城過電週」遊戲每部手機每小時只可以參加一次。
- 只參與「全城過電週」遊戲的活動不會自動參與「全城過電」終極大抽獎。
- 在特殊情況下（如獎品存貨不夠），中電有權隨時更改列表 2 之禮品而不作任何通知。

- 「全城過電週」遊戲中獎者必須已成功登記「全城過電」，如未登記可即時於網站內登記 <https://www.clp.com.hk/poweryourlove/>，完成後方可領取中獎之禮品。
- 「全城過電週」遊戲得獎者需提供有效聯絡電話號碼；換領時須出示該中獎圖片並提供有效的中電帳戶號碼。
- 「全城過電週」遊戲獎品換領詳情：
換領日期至：2018年9月8日
「中電綠適天地」地址：九龍旺角西洋菜南街188號
營業時間：星期一至日：上午11:00-下午7:00(公眾假期除外)。

電子禮品換領券條款及細則

- 客戶提供完整的中電帳戶編號、賬戶姓名及有效的電郵地址主動登記「全城過電」計劃，即可於合作商戶所提供的三份禮品電子換領券中選擇一件以換領禮品。
 - 香港 OK 便利店 - 贅沢最中雪糕 - 宇治抹茶紅豆味 或 朱古力大理石意式芝士味 乙份
 - 日本城 - Naxos 柔韌軟抽紙巾 乙份
 - 美心西餅 - 特濃純牛奶早晨吐司 或 美心至尊排包 乙包
- 每位中電賬戶只可獲享此優惠一次。電子禮品換領券數量有限，送完即止。
- 憑電子換領卷中可於2018年5月15日至2018年9月8日於任何一間合作商戶(3選1)換領自選禮品乙份，過期換領則視為無效。
- 換領時必須以電子或列印方式於各合作商戶出示二維碼以換領禮品。
- 每一個二維碼可換相關禮品乙份。
- 此優惠不能與其他優惠同時使用。
- 此優惠不可以兌換現金及不可更換其他推廣期的電子禮品換領券。
- 此優惠只適用於有售賣此產品之合作商戶之指定分店，詳情請參照合作商戶分店信息。
- 合作商戶所提供之食物的質素，安全或衛生事宜，均由合作商戶負責；以上一切皆與中電無關。
- 電子禮券如有遺失，中電概不補發或更換電子禮品換領券，亦不會承擔任何責任。
- 由於每份登記禮品的庫存有所不同，中電不會承擔任何確保每間連鎖店充足的庫存的責任。
- 中電及各合作商戶保留隨時修改、暫停或取消以上優惠及其條款及細則的酌情權，毋須事先通知。

「全城過電」活動條款及細則

參加者參加本計劃即表示明白本計劃的參加方法及活動詳情，並接受及同意遵守以下有關條款與細則。

- 參加者必須為：中電供電網絡範圍內的住宅用戶(即非住戶用戶將不合資格參加是次活動)；及持有有效的中電電力賬戶，並擁有由2017年6月15日至2018年8月14日的用電數據。
- 中電職員均不能享有以上所有抽獎機會以示公允。
- 所有獎品均不可轉讓他人、兌換現金或其他貨品。
- 獎品會按照實際貨量而定，得獎者不得選擇及不得異議。
- 得獎者須於領獎時簽署確認信以作換領及記錄用途。
- 本公司對產品供應商所提供之義務及服務均無任何責任。任何有關獎品質素服務或價值之爭議，須由得獎者與產品供應商直接解決。

- 任何參加者有意圖地進行了任何不合法、不當行為去損害活動的公正和公平的人士或使用任何程式進行欺騙的人士，其參加資格將被自動取消。本公司保留一切法律權利向有關參加者追討損害賠償或其他補償。
- 通過參與或申請本計劃，參與者或受助人理解並同意，根據此條款，CLP POWER 可以使用和披露參與者或受助人提供的信息，用於本計劃的主要目的（包括在數據主體單獨同意進行直接營銷的情況下的市場營銷）。欲了解更多信息，請參閱：
 - 中電私隱政策聲明：<https://www.clp.com.hk/zh/privacy-policy>
 - 「全城過電」計劃資料收集聲明
- 參加者同意中電可於比賽結束後繼續與他們聯繫。
- 參加者需要提供(1)完整編賬號碼及註冊人姓名及提供有效之電郵 或 (2) 網上賬戶登記，以完成整個登記程序。
- 中電有絕對酌情權決定參加者的參加資格。中電沒有義務因本計劃任何相關之一切事宜與任何人士干涉。
- 中電保留權利酌情決定運用此活動股東的捐款，以幫助計劃內的受惠人士^c。
- 中電股東之總捐款上限為港幣 6 百萬元正。中電對選擇受惠人士^c類別合其資格保留絕對決定權。
- 中電不負責因任何原因而導致於活動登記期內無法接受登記。登記將於中電接受到有關申請的時候才會被接納。中電不負責因遺失、不完整、遲交或錯交而導致無法登記的責任。中電不負責因技術困難而導致無法接受登記，及保證該登記系統可在任何時候登記。
- 如果因任何原因，中電不能夠按計劃進行活動，包括電腦系統病毒感染、缺陷、篡改、未經授權的干擾、欺詐、技術故障或其他超出了中電的控制範圍的任何原因，而影響管理系統的安全性，公正性或完整性或本計劃的正常進行，中電將保留絕對權利採取可行的任何行動。
- 如中電認為有任何參加者涉及欺詐及濫用此活動的機制，或不遵照此活動的程序，中電保留權利取消該參加者資格。
- 若本條款及細則中的任何條款或條件因任何理由變成或宣佈為不合法、無效或不能執行，則該條款或條件將從本條款及細則中刪除。
- 在法律准許的情況下，中電不會對任何人士負責任何因有關計劃而引致的（不論直接、間接或其他原因而產生的）損失(包括但不限於收入、利潤或信譽的損失)、損毀或責任或人身傷害。
- 本條款及細則備有英文及中文版本。如有歧義，以英文版本為準。
- 就任何有關計劃之爭議，中電擁有最終及具約束力之決定權。
- 本條款及細則受香港法律管轄，參加者同意不可撤銷地接受香港法院專有的司法權管轄。
- 推廣生意的競賽牌照號碼: 50272
- 受惠人士必須通過區議員以及社福機構提名
- 中電有權修改受惠人士的申請資格而可不作任何通知
- 最終數據視乎最後於登記日前成功登記的數字
- 如有任何爭議，本公司及合作商戶將保留最終決定權。
- 截止時間以 <https://www.clp.com.hk> 伺服器的記錄為準。
- 中電保留隨時修改、暫停或取消以上優惠及其條款及細則的酌情權，毋須事先通知。

^c合資格人士包括：

類別 1: 獨居及雙老長者*、類別 2: 低收入劏房住戶^、類別 3: 中度至嚴重殘疾人士/及類別 4: 特殊學校宿生*。

*正領取綜合社會保障援助(綜援) 或 普通/高額長者生活津貼的受惠人士。

[^] 香港居民並居住惡劣環境人士，包括劏房、臨時房屋、寮屋或板間房住戶，公屋則不符合此類別申請資格。

[/] 中度至嚴重殘疾人士並正領取社會津貼「社會保障援助(綜援)」或「普通/高額傷殘津貼」。

^{*} 特殊學校宿生並領有並領有社會津助「社會保障援助(綜援)」或「普通/高額傷殘津貼」或「全額書簿津貼」。

「全城過電」計劃資料收集聲明

收集的目的

收集個人資料的目的是

- 評估和處理本計劃的申請和其他直接相關的目的;
- 回應並跟進申請人的查詢;
- 進行研究並進行統計分析;
- 通知申請人可能影響申請人的服務變更;和
- 發放受助人補助金額。

申請人可以選擇是否向中電提供個人資料。但是，在中電收集資料時，如果申請者未能提供必須提供的資料，中電將以無法評估申請之理由，推遲或拒絕此申請人。

參加者所提供的電郵及電話將被儲存於本公司的資料庫內，及用作接收有關此推動節能及慳電活動的資料，並同意以以下的通訊渠道即電郵、電話及電話短訊(SMS)方式作接收是次傳遞活動有關的完成登記的確認信、提示電郵、電話短訊(SMS)、受眾的個案分享、活動總結及電話方式等有關推動節能及慳電活動的資料。

個人資料的轉移

就上述任何用途之需要，中電可能會將你的個人資料轉移給下述的第三方：

- 中電的關連公司，包括中電集團在香港的附屬和關聯公司；
- 由中電就上述任何用途需要而聘用的服務供應商(包括香港以外的服務供應商)。

查閱或更正你的個人資料

根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)，你有權查閱及更正你的個人資料。有關索閱及更正任何有關你的個人資料要求，請發送電子郵件至 poweryourlove@clp.com.hk 或寫信至：

住宅市場助理
客戶和業務發展
中華電力香港有限公司
深水埗中心七樓
福華街 215 號
深水埗，九龍
香港

隱私政策聲明

申請人可透過中電網站 www.clp.com.hk 瀏覽中華電力的隱私政策聲明，了解更多有關中華電力的隱私及個人資料保護政策。